



Сектор за управен
и инспекциски надзор

Sektori i Mbikëqyrjes
Administrative dhe Inspektuese

ЗАПИСНИК
за извршен инспекциски надзор

Ип 1 бр. 57-26
Датум: 03.06.2020 година

Архивски знак:	_____
Рок на чување:	20 год.
Потпис:	

1) Податоци за субјектот на инспекцискиот надзор

Назив на субјектот на надзор	Друштво за производство, трговија и услуги АКАДЕМСКИ ПЕЧАТ, ПЕЧАТЕЊЕ И ДИЗАЈН ДООЕЛ увоз-извоз Скопје	
Седиште/адреса на субјектот	ул. „Партениј Зографски“ бр.77 а, Скопје (Центар)	
Адреса за е-пошта	akademskipcat@yahoo.com	
Телефон	(02) 3298-868	
Матичен број на субјектот		
Даночен број на субјектот		
Број на жиро сметка на субјектот	210057134980135	
Банка депонент	НЛБ Тутунска банка АД - Скопје	
Одговорно лице на субјектот:		
Име и презиме	Телефон	Е-пошта
Срѓан Савиќ, управител	(02) 3298-868	akademskipcat@yahoo.com

2) Податоци за инспекцискиот надзор

Вид на инспекциски надзор	1. РЕДОВЕН	2. ВОНРЕДЕН	3. КОНТРОЛЕН
Датум на почеток на инспекцискиот надзор	18.05.2020 г.	Време на почеток на инспекцискиот надзор	10.00
Датум на завршување на инспекцискиот надзор	29.05.2020 г.	Време на завршување на инспекцискиот надзор	15.00
Назив на објектот-инсталацијата каде се врши надзорот	Друштво за производство, трговија и услуги АКАДЕМСКИ ПЕЧАТ, ПЕЧАТЕЊЕ И ДИЗАЈН ДООЕЛ увоз-извоз Скопје		
Главна дејност на објектот-инсталацијата каде се врши надзорот	Друго печатење (шифра: 18.12); подружница – издавање книги (шифра : 58.11);		



надзорот

Адреса на објектот-
инсталацијата каде се врши
надзорот

Бул. „Св. Кирил и Методиј“ бр. 54, Скопје, објект
„Нова Македонија“, во канцеларите на Секторот за
управен и инспекциски надзор при Министерство
за култура

3) Инспекцискиот надзор е извршен врз основа на: Месечниот план за работа на Секторот за управен и инспекциски надзор на Министерството за култура за месец април 2020 година бр. 57-120/6 од 01.04.2020 година.

4) Инспекцискиот надзор е извршен од: Дарко Ачиевски, помошник инспектор за култура при Секторот за управен и инспекциски надзор на Министерството за култура на РСМ.

5) Предмет на редовниот инспекцискиот надзор е примената на одредбите од Законот за издавачката дејност („Сл. весник на РМ“ бр. 199/14 и 152/15), како и подзаконските акти (правилници објавени во „Сл. весник на РМ бр. 83/15), донесени врз основа на овој Закон.

6) Во извршувањето на инспекцискиот надзор е употребена Листата за проверка којашто е дадена во прилог и се составен дел на овој записник.

7) За време на извршувањето на инспекцискиот надзор, субјектот на надзор беше претставуван од:

Име и презиме	Телефон	Е-пошта
Горѓи Лазаревски, технички директор	(02) 3298-868	akademskipecat@yahoo.com

8) Инспекторот кој го изврши инспекцискиот надзор, пред почетокот на надзорот, на претставникот на субјектот на надзор му ги презентира целите и предметот/опфатот на инспекцискиот надзор и му ги објасни правата и обврските на субјектот на надзорот.

9) Во инспекцискиот надзор се констатирани следните наоди за утврдената фактичка состојба:



- Во врска со обврската од член 4 став (1) и (2) од Законот за издавачката дејност, според која издавачот мора да има уредник, кој е одговорен за целокупната издавачка дејност, односно врши избор на публикации за објавување, прибавува и дава стручно мислење за публикациите и е одговорен за квалитетот на изданијата, при надзорот на увид е презентиран Договор за уредник склучен на 2.1.2019 година со којшто Гојчо Стевковски се назначува за уредник и е одговорен за целокупната издавачка продукција во текот на 2019 година на Друштвото за производство, издавачка продукција и услуги АКАДЕМСКИ ПЕЧАТ, ПЕЧАТЕЊЕ И ДИЗАЈН ДООЕЛ увоз-извоз Скопје.

- При надзорот на увид се презентирани 4 (четири) публикации издадени од страна на Друштво за производство, трговија и услуги АКАДЕМСКИ ПЕЧАТ, ПЕЧАТЕЊЕ И ДИЗАЈН ДООЕЛ увоз-извоз Скопје во 2019 година и тоа:

- „Починка на уморени спомени“ од автор Павле Рибарски,
- „Тивкиот фронт на Виктор Аќимовиќ“ од автор Бранислав Светозаревиќ
- „Заветни поуки“ од автор Васил Тоциновски,
- „Прирачник за земање почвени и растителни проби за агрехемиска анализа“ од автор проф.д-р Марина Т. Стојанова.

- Во однос на обврската од членот 6 став (3) од Законот за издавачката дејност и Правилникот за формата и содржината на годишниот извештај за издавачката продукција на издавачот, според која што издавачот во јануари тековната година за претходната година до НУ - НУБ „Св. Климент Охридски“ од Скопје, доставува годишен извештај за сопствената издавачка продукција, утврдено е дека Друштвото за производство, трговија и услуги АКАДЕМСКИ ПЕЧАТ, ПЕЧАТЕЊЕ И ДИЗАЈН ДООЕЛ увоз-извоз Скопје, со задочнување на 18.5.2020 година има доставено годишен извештај за сопствената издавачка продукција за 2019 година.

- Според член 5 став (1) од Законот за издавачката дејност, кој што се однесува на обврската на издавачот пред објавување на публикацијата да склучи договор со авторот на публикацијата и со другите лица што учествуваат во изработката на изданието (автор, имател на авторско право, уредник, приредувач, преведувач, редактор, рецензент, лектор, коректор, ликовен и технички уредник и друго), а со редактор, рецензент, лектор, коректор, ликовен и технички уредник и друго), а со кој се уредуваат меѓусебните права и обврски и на кој се применуваат прописите за авторското право и сродните права, утврдено е дека Друштвото за производство, трговија и услуги АКАДЕМСКИ ПЕЧАТ, ПЕЧАТЕЊЕ И ДИЗАЈН ДООЕЛ увоз-извоз Скопје има постапено по оваа обврска.



Имено, за издавање на горенаведените публикации на увид се презентирани следните договори:

- Авторски договор од 10.02.2019 г., склучен со проф. д-р Марина Т. Стојанова – автор на книгата „Прирачник за земање почвени и растителни проби за агрохемиска анализа“ и уредник Гојчо Стевковски
- Авторски договор од 28.2.2019 г., склучен со Васил Тоциновски – автор на книгата „Заветни поуки“ и уредник Гојчо Стевковски;
- Авторски договор од 1.4.2019 г., склучен со Бранислав Светозаревиќ – автор на книгата „Тивкиот фронт на Виктор Аќивмоиќ“ и уредник Гојчо Стевковски;
- Авторски договор од 2.5.2019 г., склучен со Павле Рибарски – автор на книгата „Починка на уморени спомени“ и уредник Гојчо Стевковски.

- При надзорот, на увид се презентирани: Уверение за положен испит за лектор бр. 10-108/4 од 27.6.2003 година на Ивана Слободан Коцевска издадено од Министерството за култура; Уверение за положен испит за лектор бр. 15-279/4 од 30.11.1998 година на Ронка Јован Младеноски, издадено од Министерството за култура; и Уверение за положен испит за лектор бр. 15-428/4 од 25.07.1999 година, на Верица Трајче Тоциновска издадено од Министерството за култура.

- Во однос на обврската од член 6 став (2) од Законот за издавачката деност, според кој што издавачот е должен да ја издаде публикацијата во тираж кој што би требало да биде наведен како задолжителен податок на публикацијата, од увидот во горенаведените публикации, утврдено е дека во публикациите на Друштвото за производство, трговија и услуги АКАДЕМСКИ ПЕЧАТ, ПЕЧАТЕЊЕ И ДИЗАЈН ДООЕЛ увоз-извоз Скопје се наведени податоци за отпечатениот тираж на истите.

- Од извршениот увид во горенаведените публикации утврдено дека публикациите во целост ги содржат податоците, предвидени со член 7 од Законот за издавачката дејност, а според којшто секоја публикација треба да ги содржи следните задолжителни податоци: податоци за издавачот (назив и седиште), наслов на публикацијата и име и презиме на авторот/носителот на авторското право, име и презиме на уредникот, како и преведувачот, приредувачот, илustrаторот, лекторот и други лица, назив и седиште на печатницата, место на издавање, година на изданието, број на периодичната публикација, при повторно издание, податоци за



издавачот, место и година на објавување на првото издание (доколку таквите податоци се достапни), ознака С (copyright) со името на носителот на авторското право и годината на првото објавување, тираж на публикацијата, СИР – запис или идентификациски број на СИР – записот (за оние публикации што подлежат на СИР – запис) и меѓународни стандардни броеви за публикацијата (ISBN, ISSN, ISMN, ISRC, ISAN, ISWC, DOI, HANDLE.NET).

- Во однос на обврската од член 12 став (4) и (7) од Законот за издавачката дејност, според којашто издавачот е должен да достави 5 (пет) задолжителни примероци до НУ - НУБ „Св. Климент Охридски“ од Скопје, утврдено е дека за горенаведените публикациите за 2019 г. и тоа за: „Починка на уморени спомени“ од автор Павле Рибарски; „Тивкиот фронт на Виктор Аќимовиќ“ од автор Бранислав Светозаревиќ; „Заветни поуки“ од автор Васил Тоциновски; и „Прирачник за земање почвени и растителни проби за агрохемиска анализа“ од автор проф.д-р Марина Т. Стојанова, Друштвото за производство, трговија и услуги АКАДЕМСКИ ПЕЧАТ, ПЕЧАТЕЊЕ И ДИЗАЈН ДООЕЛ увоз-извоз Скопје нема доставено 5 (пет) задолжителни примероци до НУ – НУБ „Св. Климент Охридски“ од Скопје, односно нема постапено по оваа обврска за публикациите од 2019 година. Во однос на горенаведеното инспекторот ќе донесе решение со опомена во определен рок да се постапи по обврската за доставување на пет задолжителни примероци од горе наведените публикации до НУ- НУБ „Св. Климент Охридски“ од Скопје.

Оттука, врз основа на утврдената фактичка состојба при редовниот инспекциски надзор, поради констатирана неправилност во работењето на субјектот на надзор од аспект на примена на член 12 став (4) и (7) од Законот за издавачката дејност, за достава на 5 (пет) задолжителни примероци од публикации во 2019 година до Националната установа - НУБ „Св. Климент Охридски“ од Скопје, ќе биде донесено решение со опомена за отстранување на утврдената неправилност согласно со член 85 точка 1 од Законот за културата, а во врска со член 79 став (2) т.6 од Законот за инспекциски надзор („Сл. весник на РСМ“ бр. 102/19).

10) Со содржината на овој записник и со утврдената фактичка состојба е запознаен претставникот на субјектот на надзорот, кој ИМАШЕ/НЕМАШЕ забелешки.

11) Забелешки на претставникот на субјектот на надзорот: нема.



Потпис на претставникот на субјектот на надзор:	Горѓи Лазаревски, технички директор	Печат и потпис на инспекторот за култура:	Дарко Ачиевски, помошник инспектор
Датум:	.6.2020 г.	Датум:	3.6.2020 г.

ПРИЛОГ: Листа за проверка, којашто е составен дел на Записникот.